

Inhalt

PROLOG: Wie es zu diesem Buch kam 9

 Grund Nr. 1: Für Leute, die sich für Chinesisch interessieren 9

 Grund Nr. 2: De-Kodieren (wort-wörtliche Übersetzungen) 9

 Grund Nr. 3: Sprache als Instrument des Denkens 10

 Grund Nr. 4: Es gibt KEINE TROCKENE THEORIE 11

VORBEMERKUNG von Thomas GONSCHIOR 13

Chinesisch-WQS (Kleine Fragen und Experimente) 15

VORSPIEL: E SI MA HE TE? 15

 Nr. 1: Was heißt MAO eigentlich? 15

 Nr. 2: KLEINES ZEICHEN-EXPERIMENT 16

 Zusatz-Übung gefällig? 20

 KLEINER EXKURS: Wie lernen wir am besten? 20

 Ihre ersten chinesischen Zeichen (= Wörter) 23

 PIKTOGRAMM oder IDEOGRAMM? 26

SPRACHE ALS INSTRUMENT DES DENKENS 31

 Nr. 3: Vier kleine Sätze bitte 31

 Nr. 4: NOCH EIN KLEINER VERGLEICH 32

 Nr. 5: EINGEBAUTE AUSSPRACHE-HILFE? 34

 Nr. 6: WORT-ADDITION 36

 Nr. 7: Die WADE 39

 Nr. 8: Ver-DICHT-ete Information? 40

 Nr. 9: Die Rechtschreibreform 43

 Nr. 10: Wann ist MEHL = GESICHT? 44

 Nr. 11: Fast keine Grammatik 44

 Nr. 12: Wörter wie LEGOSTEINE? 45

 Nr. 13: Pfeife, Zug und Bogen 48

 Nr. 14: Und wie SPRICHT man? 49

 Nr. 15: CHINAS RECHTSCHREIBREFORM 52

 Nr. 16: Zwischenbilanz mit Ergänzungen 53

 Nr. 17: Aussprachehilfe PIN-YIN? 56

 Kann man auch fremde SCHRIFTEN DE-KODIEREN? ABER JA DOCH! 58

 PIN-YIN ODER NICHT-PIN-YIN? 61

 Nr. 18. mamahuhu oder: Heute schon ge-CHENG-YU-t? 64

PROBELEKTION – EINIGE SÄTZE	72
Anhang I	75
Merkblatt 1: Auflösungen	75
Merkblatt 2: 7 x Lehrer (Wort-Additionen)	76
Merkblatt 3: 10 häufige chinesische Familiennamen und ihre Bedeutung	78
Anhang II	80
1. RADIKALEN-ABC (alphabetisch geordnet nach der deutschen Bedeutung) ...	80
2. RADIKALEN-ABC (alphabetisch geordnet nach der PIN-YIN-Lautschrift)	97
3. RADIKALEN-STRICHZAHL-Liste – klassische Darstellung (sortiert nach Anzahl der Striche)	113
Literaturverzeichnis	129
Stichwortverzeichnis	132